



[供即時發佈]

創科實業主席HORST PUDWILL先生榮獲 「2016 DHL/南華早報香港商業獎」之「商業成就獎」

(二零一六年十二月二日，香港訊) 以香港為基地的全球電動工具及地板護理公司**創科實業有限公司**(「創科實業」或「集團」)(香港聯交所股份代號：669；美國ADR：TTNDY)宣佈，集團主席Horst Pudwill先生榮獲「**2016 DHL/南華早報香港商業獎**」之「**商業成就獎**」(「獎項」)。有關獎項為本港最享負盛名的商業獎項之一，充分肯定Pudwill先生及創科實業對香港商界持續發展的正面貢獻。

在Pudwill先生的領導下，集團一直致力推行產品及業務創新，持續達致卓越的財務表現。自一九八五年成立以來，集團不斷推出突破性的嶄新產品及技術，建立強勁的品牌組合，成為全球行業領先企業。集團正帶領行業革新，透過應用無線鋰電技術，為客戶帶來更高性能的產品。創新，是集團成功的主要關鍵，因此集團設有龐大的世界級研發中心網絡，遍及中國、北美洲及歐洲等地。

創科實業主席 Horst Pudwill 先生表示：「我非常榮幸能兩度獲頒「DHL/南華早報香港商業獎」。獲頒此知名獎項對我及創科實業團隊來說，屬莫大鼓舞，勉勵我們繼續努力，持續推出行業領先的創新產品以及追求業務精益求精。展望未來，我們將繼續為客戶帶來革命性的產品，同時為集團創造更大價值，以全力推動業務增長。」

創科實業於二零零一年曾獲頒「香港商業獎」之「**海外拓展成就獎**」。DHL 及南華早報於一九九零年首度舉辦「香港商業獎」，旨在宣揚區內的企業家精神，並表彰卓越的企業管理及管治。時至今日，此獎項表揚香港優秀機構及人物傑出的商業成就及其對維持及促進香港與珠江三角洲的經濟與國際地位所作的貢獻。

-完-

關於創科實業

創立於一九八五年，並於一九九零年在香港聯交所掛牌上市。創科實業是領導全球的家居裝修及建造業之優質消費者及專業產品生產商。集團的成功有賴於不斷專注於強勁品牌、創新產品、優秀人才及卓越營運的策略。創科實業旗下強大品牌組合包括 MILWAUKEE、AEG 及 RYOBI 電動工具及配件、RYOBI 及 HOMELITE 戶外園藝產品，EMPIRE 測繪及量度產品及 HOOVER、ORECK、VAX 及 DIRT DEVIL 地板護理產品及器具。

創科實業乃摩根士丹利資本國際(MSCI)所有國家全球指數成份股、富時發達市場指數及恆生綜合市值指數內恆生綜合大型股指數。詳情請瀏覽 www.ttigroup.com。

除 AEG 和 RYOBI 之外列出的所有商標均為集團擁有。AEG 是 AB Electrolux (publ.) 的註冊商標，並且經許可使用。RYOBI 是 Ryobi Limited 的註冊商標，並且經許可使用。

新聞垂詢：

創科實業有限公司

陳淳恩

電話：+(852) 2402 6495

電郵：isabella.chan@tti.com.hk

網頁：www.ttigroup.com

縱橫財經公關顧問有限公司

吳慧怡 + (852) 2864 4831

蕭凱寧 + (852) 2114 4913

郭蘊樂 + (852) 2864 4824

veron.ng@sprg.com.hk

denise.siu@sprg.com.hk

isabel.kwok@sprg.com.hk